Совет Безопасности

24 June 2021
Russian

**Идентичные письма Постоянного представителя
Сирийской Арабской Республики при Организации
Объединенных Наций от 16 июня 2021 года на имя
Генерального секретаря и Председателя Совета
Безопасности**

Со ссылкой на доклад Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР), охватывающий период с 21 февраля по 20 мая 2021 года (S/2021/516), и по поручению правительства моей страны я хотел бы довести до Вашего сведения нижеследующие замечания:

- В докладе при упоминании ситуации с безопасностью в Сирии (например, в пункте 21), как можно заметить, используются термины, противоречащие правовому статусу некоторых групп. Речь идет о вооруженных террористических группах, а не «оппозиционных группах». Это демонстрирует, что Организация Объединенных Наций соглашается с формулировками западных стран и вмешательством в дела Сирии, хотя в мандате СООННР такой подход не предусмотрен.
- Этот доклад, как и предыдущие доклады, содержит много ошибок и заблуждений, отражающих позицию только одной стороны. СООННР должны выполнять свой мандат на транспарентной и беспристрастной основе. Задача СООННР — наблюдать за выполнением Соглашения о разъединении и разоблачать нарушающую его сторону, а именно Израиль.
- В докладе Сирия ставится в один ряд с Израилем с точки зрения нарушения Соглашения. Мы уже обращали Ваше внимание на действия, которые вопиющим образом нарушают Соглашение о разъединении 1974 года.
- В докладе не говорится о том, что Израиль продолжает запускать беспилотные летательные аппараты и наносить авиаудары. Израиль не упоминается прямо: авторы затрагивают данную тему в завуалированной форме. В пункте 3 упоминается «пересечение линии пилотируемыми и беспилотными летательными аппаратами и людьми», а в пункте 4 указывается, что было слышно, «как один летательный аппарат пересек линию с запада на восток». Речь идет о явном несоблюдении Соглашения о разъединении и нарушении линии прекращения огня. Говорить об этом таким образом — значит замалчивать неоднократные посягательства Израиля на суверенитет Сирийской Арабской Республики.

- Правительство Сирийской Арабской Республики выполняет Соглашение о разъединении при том понимании, что оно остается в силе на срок до осуществления резолюций 242 (1967), 338 (1973) и 497 (1981) Совета Безопасности. Во всех этих резолюциях Совет подтверждает, что оккупированные Голаны составляют неотъемлемую часть территории Сирийской Арабской Республики, призывает Израиль уйти с оккупированных сирийских Голан к линии по состоянию на 4 июня 1967 года и вновь заявляет, что решение об аннексии Голан является недействительным и не имеет юридической силы.
- Сирийское правительство продолжает координировать свои действия с СООННР и оказывать им всяческую поддержку. При этом оно учитывает то, что миссия, созданная в соответствии с Соглашением о разъединении, полностью независима от других миссий Организации Объединенных Наций, действующих в Сирии и регионе.
- Успех деятельности СООННР зависит от того, будет ли обеспечено выполнение Соглашения о разъединении и будут ли прекращены враждебные израильские инциденты и нарушения, похищения сирийских граждан и непрекращающиеся нападения в зоне разъединения, в зоне ограничения и во внутренних районах Сирии. Если Организация Объединенных Наций будет и дальше документировать нападения, нарушения и похищения и фиксировать подобные инциденты без какой-либо возможности добиться их осуждения в Совете Безопасности, то ее работа будет затруднена и окажется под угрозой.

Доводим до Вашего сведения перечень нарушений Соглашения о разъединении, совершенных Израилем за последнее время.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Бассам Саббаг
Посол
Постоянный представитель

Вражеские нарушения, совершенные в зоне разъединения и во внутренних районах Сирии

Израильские оккупационные силы атаковали позиции в зоне разъединения, в зоне ограничения и во внутренних районах Сирии (Рувайхина, Хуррия, освобожденный город Эль-Кунейтра, окрестности международного аэропорта Дамаска в Риф-Димашке, Дайр-эз-Заур, Абу-Камаль, Масьяф, Хомс, Хама и Латакия), действуя под предлогом присутствия позиций или бойцов из Ирана или «Хизбаллы». В результате этих нападений несколько сирийцев были убиты или ранены. Нарушения и нападения происходили в пределах видимости и слышимости с позиций Организации Объединенных Наций, которые располагались вдоль линии прекращения огня и в зоне разъединения. Они были зафиксированы командованием сил Организации Объединенных Наций, действующих на Голанах. Было совершено более 100 таких нападений и нарушений. Израильская оккупационная армия признала как факт совершения этих нападений, так и факт пересечения линии прекращения огня и похищения сирийских граждан, включая следующих лиц:

- 2 февраля 2021 года в районе Талль-Уккаша (вблизи деревни Бурайка), израильскими оккупационными силами был похищен сирийский гражданин Имран Ибрагим аль-Хидр. Он был передан нам через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» в присутствии представителей Международного комитета Красного Креста (МККК).
- 7 февраля 2021 года в районе, расположенном к югу от Хирш аш-Шаххар (в районе Джуббата-аль-Хашаб), израильскими оккупационными силами был похищен 18-летний сирийский гражданин Мухаммед Ахмед Хусейн (пастух). Он был передан нам через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» в присутствии представителей МККК.
- 11 февраля 2021 года в районе Абидин израильскими оккупационными силами был похищен 18-летний сирийский гражданин Тарик Джамаль аль-Гассаб (пастух), который пас стадо скота. Он был передан нам через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» в присутствии представителей МККК.
- 28 февраля 2021 года в 200 м от наблюдательного поста № 53 Организации Объединенных Наций, примерно в 5 км к востоку от Хишнии (вблизи района Хирш-Кудна), израильскими оккупационными силами был похищен сирийский гражданин Мухаммед Джасим аль-Мухаммед (имя матери Надва, родился в 1998 году в Ишше). Он был отпущен на свободу в районе похищения за линией прекращения огня; в результате его жизнь была поставлена под угрозу и были нарушены положения Соглашения о разъединении, согласно которому его было необходимо передать на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, и представителей МККК.
- 7 марта 2021 года в районе Хирш-Кудна (напротив наблюдательного поста № 53 Организации Объединенных Наций и примерно в 5 км к востоку от Хишнии) израильскими оккупационными силами был похищен сирийский гражданин Ридван Фаваз Дияб (родился в 1954 году в Бутнии, проживает в Кудне). Он был отпущен на свободу в районе похищения за линией прекращения огня; в результате его жизнь была поставлена под угрозу и были нарушены положения Соглашения о разъединении, согласно

которому его было необходимо передать на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, и представителей МККК.

- 10 марта 2021 года в районе Вади-Кафр-аль-Ма израильскими оккупационными силами был похищен палестинский гражданин Имран Али Абдалла (имя матери Аида, родился в 2004 году в Басале), который пас стадо скота. Он был отпущен на свободу в районе похищения за линией прекращения огня; в результате его жизнь была поставлена под угрозу и были нарушены положения Соглашения о разъединении, согласно которому его было необходимо передать на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, и представителей МККК.
- 10 марта 2021 года в районе Джуббата-аль-Хашаб/Хирш-Джуббата (в 100 м от контрольно-пропускного пункта «Рувайсат-аль-Хамра») израильскими оккупационными силами был похищен 15-летний сирийский гражданин Вахиб Имран Нассар (имя матери Раджа аль-Хусейн, родился в Джуббата-аль-Хашаб). Он был отпущен на свободу в районе похищения за линией прекращения огня; в результате его жизнь была поставлена под угрозу и были нарушены положения Соглашения о разъединении, согласно которому его было необходимо передать на контрольно-пропускном пункте «Эль-Кунейтра» через силы Организации Объединенных Наций, действующие на Голанах, и представителей МККК.

Израильские оккупационные силы наносят удары по гражданским и военным объектам, расположенным на всей территории страны, с оккупированных Голан, со стороны моря и из воздушного пространства Ливана с тех пор, как в Сирии начались недавние события. Огромную роль в этих событиях играет израильская оккупация, которая до сих пор продолжается в нарушение Соглашения.